

# 國際文化交流報告表

## 藝術節、音樂節、戲劇節演出 - 《轉角遇見偶》

演出作品名稱 (中文)	《轉角遇見偶》
演出作品名稱 (英文)	Meet the Puppet at the Corner: a Puppetry Journey Through the Seed of Hope
參加方式	機構邀請
主辦單位 (中文)	印尼紙月亮劇團
主辦單位 (英文)	PAPERMOON PUPPET THEATRE
活動網站	<a href="https://www.pestaboneka.com/">https://www.pestaboneka.com/</a>
藝術節、音樂節、戲劇節簡介(可包含起源、特色、重要性與現況等)	紙月亮國際偶戲藝術節 (PESTA BONEKA)，是由印尼著名的紙月亮劇團於2008年創立的雙年展國際偶戲藝術節。邀請來自世界各地的偶戲工作者至印尼日惹市，藉由偶戲演出、工作坊、講座、操偶師私房菜、偶戲裝置藝術與偶戲影像作品等方式，將「偶」深入當地社區各個角落，向來自印尼或國外的民眾分享創作，至今已有美國、墨西哥、英國、波蘭、法國、西班牙、荷蘭、匈牙利、日本、阿富汗、澳洲、菲律賓、泰國、印尼等地之藝術家參與其中。已成為東南亞地區首屈一指的國際當代偶戲藝術節，為印尼和國際藝術家提供展示、交流並討論偶戲藝術的重要平台。

### 交流日程及國家

演出日期	國家	城市/地區
2024-10-25~2024-10-26	印尼	日惹(Yogyakarta)

### 本屆及歷年來參與之台灣藝術家或團體名單

參加年度	參加個人/團體名稱	備註
2024	郭品辰/無獨有偶工作室劇團	演出名稱《施工中敬請期待》
2024	周曉文/無獨有偶工作室劇團	演出名稱《烏啄啄冒險樂園》
2024	王華清/無獨有偶工作室劇團	演出名稱《家有餓鼠》
2024	湯貝爾/無獨有偶工作室劇團	演出作品《菇 FOR YOU》
2024	余孟儒/無獨有偶工作室劇團	演出名稱《袋鼠媽媽沒有崩潰》
2024	李豐丞/無獨有偶工作室劇團	演出名稱《廚房歷險記》Kitchen Adventures
2024	阮義/無獨有偶工作室劇團	演出作品《關公來也》

## 展演/活動場地資訊

展演/活動場地名稱(中文)：紙月亮國際偶戲藝術節雙年展

展演/活動場地名稱(英文)：PESTA BONEKA

活動場地網站：<https://www.pestaboneka.com/>

### 展演/活動場地介紹

紙月亮藝術節演出場地規劃於一個住宅區內的休憩場所，地理位置便利且容易找到。在探索場地時，將感受到當地社區的溫暖氛圍。對於從外地或國外前來的旅客，或希望享受更舒適住宿的觀眾，主辦單位與Yogyakarta的Artotel合作，使參與的民眾或藝術家能在享受藝術節的同時，擁有一段輕鬆愉快的住宿體驗，且活動場地近在咫尺。

